

جَزَائِرِ عَجَايِبِ

جمعه ايرتسی

نومرو	شوال	سنه	نيسان	سنه	حقيقه
۸۱۷	۱۸	۱۳۱۲	۱	۱۳۱۱	۱۱۳۸۹

(اشبو غزته بهر هفته جمعه ايرتسی کونلری چيقار . سنه لکی درسعات ايچون مجيديه يکرمی غروش)
 (حسابيله التمش غروشدر . طشره لر ايچون اون بش غروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بهر)
 (نسخه سی ينه مجيديه يکرمی غروش اولوق اوزره يوزپاره يه هريرده ساتيلور . درج اولنه جقي)
 (اعلاناتک هر برندن بر مجيديه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولوق استيانلر عدليه نظارتی)
 (دأره سنده کائن جريده محاکم اداره سنه مراجعت ايليندر)

قسم غير رسمي

(اردو بدايت محکمه سی اعلامندن مابعد)

اعلام مذکورک خلاصه مالی متوفيه فاطمه خاتونک بااعلام شرعی و طابو تحت تصرفده ايکن وقوع وفاتيله کريمه سی مزبوره عايشه و همشيره سی زينب خاتونلره ارثاً انتقال ايدن قلمه يقه قريه سنده واقع معلوم الحدود درت

کيل تخم استعاب ايدراونبر دونم ترلايه مرقومون مصطفى و علی اغالر ايله حقيقه خاتون طرفندن وقوعبولان مداخله نک منعی حقه ده صادرولان مذکور اعلام شرعی موجببنجه متوفاة مزبوره فاطمه خاتونک برقطعه طابو سندی و يرلدیکی جهتله مؤخرآ مزبوره حقيقه خاتون لهنه اوله رق قضاء مذکور بدايت محکمه سندن و يريلان اعلام مأذونيت و صلاحيت نظاميه خارجنده اولديغندن و اساس دعوی محکمه شرعيه يه عائد بولنديغندن مجله نک بيک سکر يوز يکرمی برنجی و بيک سکر

یوز اوتوز یدنجی ماده لری احکامنه توفیقاً مدعی
علیهک مدافعه واقع لرینک ردیله مذکور اعلام
شرعی مندرجاتنک تصدیقه قرار ویرلیدکنندن
و مستدعیلر وکیل حنیفه خاتونک اشبو حکم
علیهنده در میان ایلدیکی اعتراضاتنک خلاصه سی
منازع فیه اولان مذکور نزلا جدرندن بابالرینه
وبالرنندن دخی مرقومان مصطفی و علی اغایه ارتا
انتقال ایلدیکی قیودات عتیقه ایله مثبت و تصرفه
دائر بر قطعه اعلام نظامی و طایو سندی موجود
اولوب کندی تصرفلری محتسده بولندیغندن
حق قرارلری دخی ثابت اولمش ایکن محکمه
مذکوره جه تدقیقات لازمه اجرا قلمقسزین
بروجه محرر قرار ویرلسی مخالف قانون اولدیغندن
بمثله اعلامک نقضی طلبندن عبارت بولمشدر .
ایجابی مذاکره اولندقدده اعلام مذکور
مطالعہ سندن اگلاشلدیغنی اوزره دعوی واقع
اراضی به متعلق اولدیغندن اول امرده اراضی قانوننامه
سنک برنجی ماده سنده ذکر و بیان اولنان اقسام
اراضیدن فنی نوعندن اولدیغنک بالتعین اراضی
امیریه دن ایسه اراضی مأموری حضوریه اجرای
محا که ایدلمک مقتضی ایکن بوجهته دقت اولنامسی
واراضی مأمورینه وکالة حاضر بولندیریلان

ذاتک صورت وکالتی تصریح قلمامسی و مذکور
اراضینک موقع و حدودی کویستلامسی و طرفیندن
اراز واستناد اولنان اعلاملردن اعلام شرعینک
جانب فتواخانه دن مصدق اولوب اولدیغنک
تدقیق و بونلرک عیناً و یا خلاصه اعلامه درج
و تمیق قلمامسی و مذکور اراضی کیمک طرفندن
تصرف اولمقدده در ویرکوسی کیمک طرفندن
ویرلمکده در بورالرینک تحقیقه قیود و معلومات
علیهنک تحقیق قلمامسی مغایر قانون اولدیغندن
اصول محاکمه حقوقیه نک ایکوز اوتوز ایکنجی
و ایکوز قرق برنجی ماده لری موجبجه اعلام
مذکورک نقضه وزیرده مفرداتی مرقم ایکوز
یکرمی درت غروش مصارف محاکمک ایلروده
حقسز چیقه حق طرفه رجوع ایتک اوزره اول
امرده مستدعیلردن اخذینه فی ۲۰ حیزران
سنه ۳۰۵ تاریخده متفقاً قرار ویریلرک تفهیم
قلندی .

۴۰۳

یالیزی خانده ساکن صراف زانبه اوغلی
یورکی افندی ایله یینسده متحدث دعوايه دائر
محکمه استیناف تجارت قسمندن حکم سابقنده
اصراری حاوی ۲۰ مایس سنه ۳۰۲ تاریخی
ویوز اون اوچ عددی ایله اعطا قلنان اعلامک
تمیزاً تدقیق قره کرکده میکدهده مقيم اهوزار
اوغلی ابراحام طرفندن ویریلان عرضحال
و متفرعاتنده استندعا و تأمینات قانونیه ایضا
قلندیغندن و دعوت واقع اوزرینه مستدعی
ابراحام طرفندن نیقوله مقرر و مدعی علیه
یورکی افندی جانبندن طنغرسیمون افندیروکالة
کلدکرندن باش مدعی عمومی معاونلردن سعادتلو
یورغاک افندی حاضر اولدیغنی حالده اصول
محاکمه حقوقیه قانون موقتسک ایکوز قرق
طقوزنجی ماده سی حکمنه توفیقاً محکمه تمیزک
هیئت عمومی سنده تدقیقات تمیزیه اجرا سنه ابتدار
و ادعا و افاده لری وکیلان مومی الیهامدن استفسار
قلندی .

اعلام مذکور مندرجاتنه نظراً مومی ایله
یورکی افندی ایله آهوزار اوغلی نیقوله ورثه سی
یینسده بویچه بدلاتندن متحدث دعوی حقنده
اخیراً ایکنجی محکمه تجارتجه میزلر معرفتیه

رؤیت اولنان محاسبه نتیجه سنده ویریلان راپورتو
موجبجه اوتوز درت بیک بشیوز طقسان التي
غروشک مع فائض ورثه مرقومه دن تحصیلنه
دائر ویریلان حکم و قراره ورثه دن ابراحام جانبندن
عدم قناعتله استیناف تجارت قسمنه مراجعت
و بویچه دنیلان اوراق عادی حواله بوصله لرندن
عبارت اولمقله دعوانک مرجع رؤیتی حقوق
عادیه محاکمی اولدیغندن و محکمه تجارتیه حواله
مصلحت اولنسی اول تاریخده محاکم حقوقیه نک
هنوز تشکل ایتماش اولسندن ایلروکلدیکنندن
بحث ایله دعوانک استینافاً تدقیقه اول امرده
بوجهتک تحت قراره النسی طلب و ادعا ایدلسی
اوزرینه قسم مذکورجه اجرا قلنان محاکمه
نتیجه سنده وظیفه اعتراضک ردیله برابر بدایه
وظیفه حقنده در میان اولنان ادعانک حل
ایدلمکسزین اساس ماده ایله برلشدرلمسنگ
یولسزلفندن طولانی اعلام ابتدائینک بوجهتک
فسخيله دعوانک مشوش و پروزی اولسنه مبنی
تسهیل رؤیتی ضمننده محکمه باش کاتبی صفوت
بکه حواله کیفیت اولنسنه قرار ویریلرک میر
مومی ایله جانبندن اولبابده تنظیم واعطا اولنان
و نتیجه مفادی میان ادعا و انکارده قلان مومی ایله
یورکی افندی و ورثه مرقومه وصی وکیلنه نظارتی

حسبیه کافه معاملات مدخله ایدوب ایتدیکی
و بوباده طوغریدن طوغری به محاسبه اعطاسنه
مجبوری اولوب اولدینی مسئله سنک اول امرده
محکمه جه تدقیق ایدلمسی لزومندن عبارت بولنان
تقریری طرفین مواجه سنده قرائت و مندرجاتی
طرفیندن قبول و تصدیق اولدینی کی اساس
مصلحت حقنده کی ادعا و افاده لری استماع اولندقدن
صکره سبق ایدن تدقیقات استینافیه نتیجه سنده
مستألف ابراحام جانبندن درمیان اولنان اعتراضات
محاسبه نیکدن رؤیت و تدقیقی استلزام ایدن
اسباب قانونیه دن کوریه میوب میزلر جانبندن
ویریلان راپورتونک بدایت محکمه سنجه تصدیق
موافق نظام اولدینی بیانیله اعلام ابتدائیک
تصدیق دثر صادر اولان اعلام استینافی مرقوم
ابراحمک وقوع مراجعت و ادعای اوزرینه تمیزاً
بالتدقیق باش کاتب صفوت بک طرفندن ویریلوب
مندرجاتی طرفیندن قبول و تصدیق ایدلمش اولان
تقریرده مومی الیه یورکی افندیکنک مداخله سی
مسئله سنک حلندن صکره اساس ماده یه باقلمسی
درج و تصریح قلندی حالد محکمه جه مذکور
تقریر حقنده برشی دینلمدیکی و مستألف ابراحام
جانبندن درمیان اولنان اعتراضات اسباب قانونیه دن
اولدینی کلام محلی ایله رد ایدیلرک مواد قانونیه

کی محاکم تجارتده افلاسندن ماعدا مصالحک
انهای رؤیتده مدعی عمومیلرک حضورینه
لزوم اولدینی ۲۰ محرم سنه ۹۷ تاریخی تعلیمات
عمومیه احکامندن ایدوکنه و عندالحا که ابراز
اولنان دفترک مصنوعیتی متضمن برکونه دلیل
واماره ارئه اولغامش اولدینه بناءً قرار سابق
موافق قانون اولدینی بیانیله اصول محاکمه
حقوقیه نیک ایکوز قرق طقوزنجی ماده سی حکمنه
نوفیقاً قرار سابق مذکورده ثبات ایدلدیکی
اکلاشلمشدر .

مستدعی تمیز ابراحام وکیلی نیقوله مقری
افندیکنک خلاصه اعتراضی محکمه استینافیه جه تمیزاً
بیان و ارئه اولنان اسباب حقنده تدقیقات و محاکمات
لازمه اجراسیله محاکمات جاریه ده دخی مدعی عمومینک
حاضر بولندیرلمسی لازم کلور ایکن بویولده ایفای
معامله اولغفسزین قرار سابقده اصرار ایدلدیکندن
و قرار مذکور ایسه مخالف قانون اولدیفندن
بجمله اعلام استینافینک نقضی استدعاسندن و مدعی
علیه یورکی افندی وکیلی طنغر سیمون افندیکنک
نتیجه جوابی دخی حکم استینافی اسباب قانونیه به
مستند و موافق قانون اولدینی بیانیله اعتراضات
واقعه نیک ردی و اعلامک تصدیق طلبندن عبارت

ایجابی مذاکره اولندقدن تمیز اولنان اعلام
استینافینک نتیجه مفادی مومی الیه یورکی افندیکنک
آهوزار اوغلی نیقوله ورئه سندن آرامقده اولدینی
مبالغه ورئه مرقومه دن تحصیلنه دثر اولان
اعلام ابتدائیک تصدیق حقنده کی قرار سابق
استینافی بالاده حکایه قلندی اوزره موافق
قانون اولدینی بیانیله قرار مذکورده ثبات
واصراری متضمن ایسه ده محکمه تمیز حقوق
دثره سندن اولجه صادر اولان اعلام ایله اوراق
دعوی مطالبه سندن منقهم اولدیفنه کوره دعوی
واقعه نیک طولاشقلی و پروزی اولسنه منی تدقیق
و تلخیصنه مأمور ایدیلان محکمه باشکابی صفوت
بک جانبندن اعطا قلنان تقریرده مومی الیه یورکی

افنديك ورثة مرقومه وصی وکیلته نظارتی حسبیلله
کافه معاملاته مداخله ایدوب ایتمه چکی مسئله سنک
تدقیق و حلندن صکره اساس مادهیه باقلمسی
لزومی مصرح اولوب اشبو تقریر مندرجانی دخی
طرفینک تحت تصدیقده اولدنی جهته استینافاً
اول امرده بوباید اجرای تدقیقات اولتی لازم
کله چکی کی دعوی واقعک بدایت حدوئنده
ورثه میاننده یتیم اولسنه ودعوانک محکمه تجارتنجه
رؤیتی وظیفه خارجنده اولدیغه دائر سرد اعتراض
اولسنه مبنی انسانی محاکمه مدعی عمومینک
حضور واستماعی تشکیلات محاکم قانونک التمش
باشچی ماده سی اقتضاسندن و میز لر جانبندن ویریلان
رابورتو علیهنده ورثه مرقومه جانبندن درمیان
اولان اعتراضاتک ردنده مواد قانونیه واسباب
موجبه بیان و ارائه قلمغله برابر مومی الیه یورکی
افدینک ابراز ایتش اولدنی دفترک مصنوعیتی
حقننده کی ادانک دخی بالحاکمه تدقیقی امور
لازمه دن ایکن محکمه استینافیه جه بالاراده سنیه
مؤسس اولیان تعلیمات احکامنه مستنداً کرک
محاکمه مدعی عمومینک بولندیرلما سی و کرک ورثه
جانبندن درمیان اولان ادعا و اعتراضات
مذکورک نحل و ردنده اسباب موجب ارائه
و بر ماده قانونیه استناد و تدقیقات مقتضیه اجرا

کرید ولایتی استیناف محکمه سندن ۲۶ کانون
ثانی سنه ۳۰۲ تاریخی و ایکوز اوتوز یدی عددی
ایله صادر اولان اعلامک تمیزینی استعدا ایدن
رسمو ساکنلرندن میخائل دو ریا زاک و کیلی
واسیلا کی دسیری افندی تعیین اولان کونده کلس
ایسه ده مدعی علیها حانیه ساکنلرندن اوانتیا
قادرین کلامش و جواب لایحه سی دخی کوندر مامش
اولدیفندن و کیلی مومی الیهک ایضاحات شفا هیه سی
استماع قلندی.

اعلام مزبورک مالی مزبوره اوانتیا قادیکنک
رسموده قوللق باشی دینمکله معروف محله کاش
اولوب ثانی پاپاس یورکی صابونجا کیدن ارناودیکر
ثانی قرنداشی متوفی مانولیدن هبه عهدۀ تصرفده
بولان ایکی باب خانه نک ثلثان حصه سنک قیمتی
اولدینی تحققی ایدن قرق بش بیگ غروشک
مرقوم میخائل دوریا زاکیدن تحصیلنه دائر رسمو
بدایت محکمه سندن ویریلان اعلام ابتدائینک
تصدیقده قرار ویرلیدیکندن و مستدعی وکیلنک
حکم مذکور علیهنده کی اعتراضاتک خلاصه سی
املاک منازع فیها نک قیمتی نقصان تخمین ایدلیدیکی
حاله عند الاستیناف اعلام ابتدائینک تصدیقی
طرفنه کیدلمسی منایر قانون اولدیفندن اعلامک
نقضی استعداسندن عبارت بولمشدر.

ایجابی مذا کره اولدقدقه مزبور اوانتیا قادیکنک
ادعا ایدیدی ثلثانک حصه نک مزبوره یه تسلیمی
لازم کلدیدی تقدیرده اشبو تسلیم مسئله سی یا هابه
ویا خود قابل تقسیم ایسه قسمه حاصل اوله جق
ایکن کرید ولایتی استیناف محکمه سنجه بوراسنه
دقت اولمقسنزین املاک مذکورک ثلثان
حصه سنک قیمتی اولان قرق بش بیگ غروشک
تحصیلنه حکم اولنسی مخالف قانون اولدینی کی
خصوص منازع فیه مقدما بوباید کرید استیناف
محکمه سندن صادر اولوب عند التمیز نقض اولان
اعلامه متفرع اولسیله اعلام استینافی مذکور
بوسیله دخی منقض بولنش اولدیفندن اصول
محاکمه حقوقیه قانون موقتک ایکوز قرق برنجی
ماده سی موجبنجه اعلام مذکور نقض ایدلش
اولغله کیفیتک بروجه محرر اعلامه ربطی ضمننده
کرید استیناف محکمه سنه اعاده سنه وزیرده مفرداتی
مرقم اوچیز الی سکر غروش مصارف
محاکمه نک ایلروده حقسنز چیقہ جق طرفه رجوع
ایتمک اوزره اول امرده مستدعیدن النسنه ۴
ایلول سنه ۳۰۴ تاریخده متفقاً قرار ویریلرک
تفهیم اولندی.

بك اوغلى بدايت محكمهسى برنجى حقوق
داره سندن ۳ اغستوس سنه ۳۰۳ تاريخى وبوز
قورق بش عددى ايله ويريلاڭ اعلامك تميزنى
استمدا ايدن بك اوغلنده يانفالتيده ساكن
استاورى وكيلى ياني زيسى افندى ايله مدعى عليه
محل مذ كورده ساكن صرهبجي قره كينك
ايضاحات شفاهيلىرى استماع قلندى .

ايجابى مذاكره وقبوده مراجعت اولندوقده
مذ كور بك اوغلى برنجى حقوق داره سنىك قرار
سابقى استماع اولنان شاهدلرك شهادت واقعه لرينك
مجله نك بيك التيوز سكسان طقوزنجى ماده سنه
توفيق ابدلامسى سيبه بناء نقض اولندينى
اكلاشلمش وشو حالده درجه اولى محكمه سنجه
اصول محاكمه حقوقه قانون موقتك ايكوز قورق
بشنجى ماده سى حكمنه توفيق معامله ايديلهرك
نقض اولنان نقطه دن بدأ ايله حكم سابقك
تصحيحى اقتضايديركن بوجه ته دقت اولتمق سزين
دعوانك يكي سدن رؤيت وتديقنه استدار ايله
مرقوم استاورى نك اقامه ايدىكى ديكر شاهدلرك
شهادتى استماع اولندوقد نصكره برمنوال محرر
قرار و برلمسى مفاير قانون بولنش اولديفن سدن
اصول محاكمه حقوقه قانون موقتك ايكوز وتوز
ايكنجى ماده سى موجبجه اعلام مذ كورك نقضنه
وزيرده مفرداتى مرقم اوچيوزاللى سكر غروش
مصارف محاكمه نك ايلروده حق سز چيقه جق

اعلام مذ كورك مالى مرقوم استاورى نك
قره كين ذمتنده اولان ايكي بيك يديوز كسور
غروشك تحصيلنه دائر صادر اولوب شاهدلرك
مجله نك بيك التيوز سكسان طقوزنجى ماده سى
موجبجه اداى شهادت ايتاملرى وعلنانز كيه لرى
اجرا قلنامسى اسبابنه بناء عند التميز نقض اولنان
اعلام اوزرينه بتكرار اجرا قلنان تدقيقات
نتيجه سنده اصول محاكمه حقوقه قانون موقتك
التمش طقوزنجى ماده سى حكمنه توفيقاً مرقوم
استاورى نك قره كينه قارشو معارضه دن منعه حكم
ويرلديكن سدن ومستدى وكيلى ياني زيسى افندي نك
حكم مذ كور عليه نده كى اعتراضاتك خلاصه سى
محكمه تميزك نقض ايتديكى نقطه دن اكال تدقيقات
ابدلامسى مخالف قانون اولديفن سدن اعلامك نقضى
ومدى عليه قره كينك نتيجه جوابى دى اعلام

طرفه رجوع ايتك اوزره اول امرده مستدعي دن
السنه فى ۱۱ تموز سنه ۳۰۴ تاريخنده متفقاً قرار
ويريلهرك تفهيم قلندى .

چتالجه قضاسى بدايت محكمه سندن ۱۹ كانون
ثانى سنه ۳۰۳ تاريخى والى برعددى ايله ويريلاڭ
اعلامك تميزنى قضاء مزبورك سور كونه قريه سنده
مقيم كهيا اوغلى افلامبا كينك باعريض حال استمدا
ايتديكى حالده يوم معينده كلامش اولديفن سدن عيز
عليه قريه مذ كورده ساكن چوبان نيقوله وكيلى
اتمكجى جادورك ايضاحات شفاهيلىرى استماع
قلندى .

اعلام مذ كورك مالى مرقوم نيقوله نك
چوبانلق خدمت سدن طولانى كهيا اوغلى افلامبا كى
ذمتنده مطلوبى اولان بيك در تيوز غروشك
تحصيلنى ادا ايتمى وافلامبا كينك يوم معينده
كلامسى وتامين قلنان وكيلى مسخر ك مدعا بهى

انكار ايلمسى اوزرينه اعتراض وقوعنده اثبات
ويمينه تعليقاً مبلغ مدعا بهك تحصيلنه قرار و يرلديكن سدن
ومستدى افلامبا كينك اشبو حكم عليه نده كى
اعتراضاتك خلاصه سى خصمى نيقوله نك كندو
نزدنده نه قدر مدت خدمت ايدىكى حقنده اجراى
تدقيقات اولندينى كجى مبلغ مدعا بهن طولانى
خصم سدن اثبات اراعت لازم لازمكلور كن
بورالرينه عدم دقتله اثبات ويمينه تعليقاً حكم
اولتمسى مفاير قانون بولنديفن سدن بحثله اعلامك
نقضى ومدعى عليه وكيلى نتيجه جوابى دى
موكلى برسنه مدته افلامبا كى نزدنده خدمت
ايدوب مبلغ مدعا بهك اثبات سدن دى عاجز اولندينى
وحكم ابتدائى موافق قانون ايدوكى بيانيله اعلامك
تصديقى طلب سدن عبارت بولنشدر .

ايجابى مذاكره اولنده مبلغ مدعا بهى وكيلى
مسخر ك انكارى اوزرينه مدعي دن اثبات طلب
اولتمق وقفى تاريخنده خدمته كيروب چيقدينى
حقنده اجراى تدقيقات ايله حكم ايدلك لازم
كلور كن بالعكس افلامبا كينك اثبات ويمينه تعليقاً
حكم ايدلمسى مفاير قانون بولنش اولديفن سدن
اصول محاكمه حقوقه قانون موقتك ايكوز
وتوز ايكنجى ماده سى موجبجه اعلام مذ كورك

نقضیه وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز سکر
غروش مصارف محاکماتک ایلروده حقیر
چیه حق طرفه رجوع ایتک اوزره اول امرده
مستدعیدن الخمسه فی ۱۳ تشرین اول سنه ۳۰۴
تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک تفهیم قلندی .

اولونیه بدایت محکمه سندن ۱۲ ایلول سنه
۳۰۱ تاریخی ویکرمی دوت عددی ایل اعطا
قلنان اعلامک تمیزی استدا ایدن اولونیه ده
ساکن تجاردن واسیلاکی ولد خرملو ایل مدعی
علیه اولونیه ده مقیم بقال قوله یاصفک اوراق
مطالعه ولایحی لرده محررادا واقاده لرینی ایضاح
ایچون تعین اولنان کونده دائره ککش اولان
یا لکر مستدعی واسیلاکی وکیل یاقو ماموبلو
افندیکن ایضاحات شفاهی سی استماع اولندی .

تمیزی طلب اولنان اعلام مذکورک حکمی
اولونیه ده غازی اورانوس محله سنده واقع برباب

اثبات ایتدیرلمکسزین واسیلاکینک اقرارینه
بناء ذی الید اولدیغنه حکم اولنسی و برده مدار
حکم اتخاذ اولنان حجت شرعیته بلاینه مضمونیه
عمل و حکم اولنقی جائز اوله بیله جکنه دائر اولان
تعلیمات سنیه دن مقدم تنظیم اولنوب اولن دیغنه
تحقیق و تدقیق ایدلمکسزین مبرز حجت شرعیته
بنای حکم اتخاذ ایدلسی قانونه مغایر واشبو
مقاربت اصول محاکمه حقوقیه قانون موقتک
ایکیوز اوتوز ایکنجی ماده سیله ایکیوز قرق
دردنجی ماده سنک فقره اخیر سی موجبجه
اعلامک کاملاً نقضی مستلزم بولمغله اعلام
مذکورک نقضه وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز
سکر غروش مصارف تمیزیته نک ایلروده حقیر
چیه حق طرفه رجوع ایتک اوزره اول امرده
واسیلاکیدن الخمسه فی ۲۹ شباط سنه ۳۰۳
تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک وکیل مومی الیه
تفهیم قلندی .

انقضاسنده مومی الیه تحسین بکه تسلیمنه و اوچ
سنه لک بدل ایجار اولان یدییوز الی غروشک
تحصیلنه دائر اسکجه بدایت محکمه سندن ویریلان
اعلام علیه طراندیل ورته سی طرفندن اعطا
قلنان استیناف استدعاسنک مدت استینافیه نک
مرورینه مبنی ردینه قرار ویرلیدیکندن و مستدعیلر

وکیلی جلال افندیگ حکم مذکور علیهنده کی
اعتراضاتک خلاصه سی اعلام مستأنف بهک
موکلرینه تبدیلی اجرا اولمدهنی کی استیناف
استدعاسک دخی بلاندیق ردینه قرار ویرلمی
مقابر قانون اولدیفندن اعلامک تقضی ومدعی
علیه تحسین بک وکیلرینک اجوبه سی دخی حکم
استینافی موافق قانون اولدینی بیانیله اعتراضات
واقعہ نک ردی و اعلام مذکورک تصدیق طلبندن
عبارت بولمشد.

ایجابی مذاکره اولدقدده اعلام مذکور
مآله نظراً ذات دعوی حصه ارنیه طلبندن
عبارت وبوکبی مسائل ارنیه دن متولد دعاوینک
حلی محکمه شرعیه هاند اولدیفندن اصول محاکمه
حقوقیه قانون موقتک ایکوز قرق برنجی ماده سی
موجبجه اعلام مذکورک تقضیه وکیفیتک قانون
مذکورک ایکوز قرق اوچنجی ماده سی حکمنه
توقفاً عائد اولدینی محکمه شرعیه به حواله سنده
وزیرده مفرداتی مرقم اوچوزاللی سکرغروش
مصارف محاکمه نک ایلروده حقمنز حقیقه جق طرفه
رجوع ایتک اوزره اول امرده مستدعیلردن
استحصالنه فی ۱۲ تموز سنه ۳۰۴ تاریخده قرار
وبریلرک تفهیم قلندی.

قونیه بدایت محکمه سندن ۲۳ ایلول سنه ۹۹
تاریخی والتمش طقوز عددی ایله وبریلان اعلامک
تمیزینی استدعا ایدن قونیه ده متمکن یاغموور اوغلی
دائرة سی مدرسی متوفی حاجی نعیم افندیگ
مخدومی حازم افندیگ وکیلی عرضعالجی مدعی
افندی ایله میز علیه قونیه ده مقیم قورشونجی
زاده احمد افندیگ وکیلی الیاس افندی تعیین
اولسان کونده محکمه به تدککندن ایضاخات
شفاهیه لری استماع قلندی.

اعلام مذکورک مالی مومی ایله قورشونجی
زاده احمد افندی ایله مومی ایله حازم افندیگ
مورنی پدری متوفی حاجی نعیم افندی ایله سله
ناهی احمد افندیگ امر و تمهیدلرله درویش
یاورک استیناف دعواسنه کفیل اولمش ومؤخرآ
مرقوم درویش یاوردعوای استینافی قزانه مامسنه
مبنی درویش یاورک خصمی حلبلی عبده افندی به
حسب الکفاله اوتوز الی لیرا و اوتوز الی یحق
غروش تأدیہ ایتمش اولدیفندن بختله مبلغ مذکورک
کفیلان مومی الیهماندن تحصیل حقنדה تصدی
ایلدیکی دعواسنی شاهدلر ایله اثبات ایلمش
اولدینی جهتله مجله نک التیوز قرق التنجی والتیوز
قرق بدنجی ماده لری موجبجه کفیلان مومی.

الیهمانک درویش یاورده حق مراجعتلری باقی
قالمق اوزره مبلغ مذکورک مدعی هرقتبیسندن
دیله ایلسه اندن تحصیلنه قرار ویرلدیکندن
ومستدعی وکیلی مدعی افندیگ قرار مذکور
علیهنده کی اعتراضاتک خلاصه سی مکفول عنه
اولان درویش یاورتمیز دعوی ایتمش وبردعوانک
نتیجه سی التمسین مصارف محاکمه بی قننی طرفک
تسویه ایتسی لازم کله چکی غیر معلوم بولمش ایکن
استیناف محکمه سنده وقوعبولان مصارفک موکلندن
تحصیلنه حکم ایدلمی مقابر قانون اولدیفندن
اعلام مذکورک تقضی ومدعی علیه وکیلک جوابی
اعتراض واقع غیر وارد وحکم ابتدائی قانونه
موافق اولغله تصدیق طلبندن عبارت بولمشد.

ایجابی مذاکره اولدقدده مومی ایله درویش
یاورک حلبلی عبده افندی ایله بینلرنده منحدث
دعوا به دائر قونیه استیناف محکمه سندن وبریلان
۲۸ صفر سنه ۳۰۰ تاریخی اعلامک تمیزاً در دست
تدقیق بولندینی قیوده بالمراجعه اکلاشلمش
ودعوای اصلیه نک فرعی دیمک اولان مصارف
محاکمه حقنדה کی ادعایک حلی اصل دعوانک نتیجه
پذیر اولسنه وابسته بولمش اولغله محکمه جه اساس
ماده به دائر اولان اعلام مذکورک کسب قطعیت

ایدوب ایتدیکی تحقیق قلمقسزین برمنوال محرر
مصارف ۴۱ که نک کفیلدن تحصیلنه قرار ویرلمی
قانونه مقابر اولدیفندن اصول محاکمه حقوقیه
قانون موقتک ایکوز قرق برنجی ماده سی موجبجه
اعلام مذکورک بوجهندن طولابی تقضیه وزیرده
مفرداتی مرقم اوچوز ایتمش سکرغروش مصارف
تمیزیه نک ایلروده حقمنز حقیقه جق طرفه رجوع
ایتک اوزره اول امرده مستدعی حازم افندیگ
اخذینه فی ۱۳ حزیران سنه ۳۰۴ تاریخده متفقاً
قرار ویریلرک طرفین وکیلرینه تفهیم قلندی.

صاروخان بدایت محکمه سندن فی ۲۰ اغستوس
سنه ۳۰۲ تاریخی واون بش عددی ایله صادر
اولان اعلامک تمیزینی استدعا ایتمش اولان
مغنیسایه تابع حمیدیه قریه سنده مقیم واسیل وکیلی
اوخانس موسدیحیان افندی تعیین اولمان کونده
ککش ایلده مدعی علیه قریه مذکورده ساکن

توڭخارى اجابت ايتمديكندن وكيلى مومى اليهك
ايضاحات شفاهيه سى استماع قلندى .

اعلام مذكورك نتيجه مالى مرقوم توڭخارىنك
پنه اثمانيله جهت قرضدن مرقوم واسيل ذمتده
مطلوبى اولدنى تحق ايدن ايكي بيك سكر يوز
قرق ايكي غروشك تحصيله قرار وىرلديكندن
ومستدى وكيلىك حكيم مذكور عليهندهكى
اعتراضاتك خلاصه سى محكمه جه استماع شهود
ايچون نائب تعيين قلمسى مغاير قانون اولديغندن
اعلامك نقضى ومدعى عليهك جوابى اعتراض
مذكور غير وارد وحكم مذكور موافق قانون
بولنديقى باليان اعلامك تصديق طليدن عبارت
بولمشدر .

اجبابى مذاكره اولدقدده اعلام مذكور
مائله نظر ادعواى واقعه دنطولاى شهود استماعى
ايچون مأذوناً بالحكم محله ارسال اولنان نائبك
قضى ماده قانونيه به استناداً كوندرلديكنه دائر
اعلامده برصراحت كوريله مامسى ومدعى عليه
طرفدن درميان اولنان تسليمات حقنده تناقص
اولديغنه دائر ويريلان قرارك اسباب موجب

وماده قانونيه به استناد ايدلامسى اصول محاكمه
حقوقيه قانون موقتك يوز يكرمى ايكي وپوز
اوتوز التجبى ماده لرينه مغاير اولديغندن قانون
مذكورك ايكيوز قرق برنجى ماده سى موجبجه
اعلامك تقضه وزيرده مقرر داتى مرقوم درتيوز
سكر غروش مصارف محاكمه كيك ايلروده حقمن
جقيقه جق طرفه رجوع ايتك اوزره اول امرده
مستدى واسيلدن الخمسه فى ۱۵ اغستوس سنه
۳۰۴ تاريخنده متفقاً قرار وىريلهرك مستدى
وكيله تفهيم قلندى .

محكمه استيناف حقوق قسمندن ۱۶ كانون
اول سنه ۳۰۲ تاريخى وپوز سكسان عددى
ايله صادر اولان اعلامك تميزنى استدا ايدن قاضى
قريه سنده ساكن صرافانندن زانبه اوغلى يوركى
افنديك وكيلى شبرى وعواديس قولوليان
افنديلر ايله يميز عليهم متوفى ابراهيم منيب افندى

ورنه سندن فاطمه زهرا وسنجه و فاطمه عدويه
وبدر قمر وحديجه خاتلر وحسين راشد افندى
اصالة وصغير توفيقك ولىسى خليل افندى ايله
متوفى عبدالرحمن اغا ورنه سندن ميرالاي ضيا
بك ورامزه خام ومتوفى ديمتراكى ورنه سندن
قالياكى وعلقوويورغاكى واوانتيه واوبوله طرفلرندن
مقرى افندى وكالة محكمه تميزه كلش وامين
ورشاد افنديلر كلامش اولدقلرندن كلش اوللرك
ايضاحات شفاهيه لريله باش مدعى عمومى معاونى
سعادتلو يورغاكى افنديك مطالعه سى استماع
قلندى .

اعلام مذكورك مالى متوفى ابراهيم منيب
افندى ورنه سنىك مورثلرى متوفى مومى اليه
ايله شركامى عبدالرحمن اغا وديمتراكينك يتمش
بر وايكى سنه لرينه محسوباً بدل معلوم ويوركى
افندى تهديه درعهده ايتش اولدقلرى در سعادت
وملحقانى ذخيره كركى بدلندن حال حياتلرنده
متعهد مومى اليه اوتوز بريك الى التى بيك
كسور غروش فضله تسليماتلرى وقوعبولش
اولديغندن بحثله مبالغ مذكورك مع فاض
تحصيلى حقنده در سعادت ايكنجى حقوق
دائرة سنده اقامه ايلدكلى دعوى اوزرينه اشبو

كرك بدلنه محسوباً يوركى افنديك ويرديكى
وملتزملردن الدينى مبالغك گذشته لرى قارشولقلى
مابعدى وار

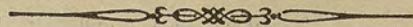
اعلان

يوسف اغاك $\frac{312}{111}$ نومروسيله مقيد اعلام
موجبجه محمد نورى اغا ذمتنده محكوم به اله جنى
اولان معلوم المقدار مبالغك تأمين استيفاسى
ضمننده مديون مرقومك عهده تصرفنده بولنان
يتمش ويتمش بر وسكسان نومرولى اوچ عدد
قوبه عربيه سنىك جزيله فروختى دايى طرفندن
طلب اولنمسنه بناء بك اوغلى بدايت محكمه سى
رياست اوليسى جانبندن تحت قراره النمش اولمغه
نيسانك اون برنجى صالى كوني مذكور عربيه لر
فاتحه ات بازارنده بالزايدة فروخته تشبث
اولنه جنى بك اوغلى بدايت محكمه سى اجرا
مأمورى جانبندن اعلان اولنور .

فى ۸ نيسان سنه ۳۱۱

متوفی حسن فخریا افندی ورثه سنك فاطمة
الزهره خانم ذمتنه قسمت عسكری محكمه سندن
ویریلان فی ۲۵ شوال سنه ۱۲۰۴ تاریخلی برقطه
ادانه جتی موجبجه آلاجلری اولان مبالغ
معلومه نك تأمین استیفاسی ضمتنه مدیونه مومی-
البهانك عهده سنده اولوب مرهون وفروختی
محكوم بولنان خواجه پاشاده قره کی حسین چلبی
محل سنده طبراق زقاقده واقع سکر نومرو ایله
مرقم کوجک اغا حامی دینکله معروف برباب
حامک ربع حصه شایعه سنك اشبوتاریخ اعلاندن
اعتباراً اون بش کون صکره فروخته تشبث
اولنه جفتدن طالب اولئرک پی سورمک وبوندن
دها زیاده معلومات المی استیالئرک مدت مذکوره
ختامندن صکره درساعات اعلامات شرعیه اجرا
دائرة سنه مراجعت ایلملری دائرة مذکوره دن
اعلان اولنور .

فی ۴ نیشان سنه ۱۲۱۱



موسیو لوبرک مفازه سیله آینه لی خاندان طقوز
نومرولی او طرده ساکن قومیسوونجی یوسف
ناوون افندی وشخص ثالث تجارت و نافع نظارت
جليله سیله بانقه عثمانی اداره علیه سی علیه لینه
بوکره عشرت مکتبی مدیری عزتلو عبدالمش
بك وکیلی ارستیدی افندی طرفندن اعطا اولنان
دعوی عرض حالنده مرقوم یوسف ناوون افندی نك
اقامتگاه ای دوکی بیانیله قانون دائرة سنده
کندوسنك جانیله محاکمه اجراسی طلب اولنسنه
ومحاکمه نك اجراسی شهر حالک اون سکرانجی
صالی کوننه قرارلشدیرلسنه بناء یوم مذکوره
ساعت الی راده لرنده مرقوم یوسف ناوون
افندی نك درساعات بدایت محکمه سی ایکنجی
حقوق دائرة سنه بالذات کلمی ویاخود طرفندن
مصدق سندله بروکیل کوندیرلسی وعکمی حالنده
حققنده معامله غیاییه اجرا اوله جتی اصول محاکمه
حقوقه قانوننك یکریمی التجی ماده سی حکمنه
استناداً اعلان اولنور .

فی ۸ نیشان سنه ۱۲۱۱

(مطبعة عامره ده طبع اولمشدر)

مقدمایشیلیده موسیو او دیرک خانه سنده و اخیراً
فتحانجیلر یقوشنده محمودیه خاندان قومیسوونجی